

Locuinta Redactorului  
si  
Cancelaria Redactiunii  
e in  
Strat'a Morarilor Nr. 19.

Scrierile nefrancate nu se voru  
priu decat cu numai de la coresponden-  
ti regulari ai „Federatiunii”.  
Articlii trauisi si nepublicati se  
voru arde.

# FEDERATIUNEA

Diurnal politici, literari, comercial si economicu.

Va esî Mercuri-a, Vineri-a si Dominec'a.

Pest'a, 17.5 iuliu, 1870.

Mai multe din telegramele nostre publicate in Nr. de asta di ni spunu, ca osta francesa a reportatu din 14 a l. c. incoce invingeri splendide a supr'a prusilor, avandu acesti din urma perderi enorme. Ar' fi eu greu a dice, ca numerul acestor perderi ar' fi esactu, ca ei intr-unu tempu atatu de scurtu abie s'aru poté constatá perdelele, mai cu sema, ca lupta poté decurge inea cu tota suria. Nu trebuie inse se dănu pre multa valoare acestor scrii si faine, cari potu si tendintiose si de una parte si de alta. Cu tote aceste, noi avem tota increderea in armele francese, cari in fine voru trebuu se invinga.

Anu dîsu in Nr. trecutu, ca Napoleonu III nu este unu omu de tote dîlele. Elu are multe mediuloci, pentru a asigurá invingerea si gloria armelor francese, daca se va convinge, — pentru ce nu s'a convinsu pana acumu, nu scim, — ca nu mai i repubblica poté se mantuiesca Francia. Napoleonu, de-si tiranu, este unu omu luminatu, eruditu, diplomatu mare, si nesmintitul este si francesu si ca atare cunoce bine pre francesii sei.

Eca, ce respuose Napoleonu soliloru Russiei, Anglici si Americei cari, in 24 iuliu, cerura ca imperatulu se fia cu privintia la interesele comerciale, adica se nu nimicësa porturile Germaniei de Nordu:

„Domnii mei!

„Aici e verb'a de una lupta seriosa, de unu duelu omoritoriu intre Francia si Prussia. Daca voiti se me impede cati in libertatea miscariilor mele, se-mi spuneti categoric acesta. Atunci manu voi proclamá republic'a in Francia, si in optu dile nu va mai esiste nece unu tronu.”

Nu se poté dice, ca acesta declaratiune barbatescă nu ar' ave nece una valoare. Scim, ce elemente sunt in Ispania, in Italia, ba chiaru si in Roman'a. Daca una data Napoleonu va senti, ca a sositu tempulu republicei, si va proclama republic'a in Francia, atunci intregata rasa latina va urmá exemplulu Franciei, si éca, ca se va impleu ce'a ce a prognosticatu Napoleonu celu Mare, ca Europa va trebui se se prefaca seu in staturi republicane, seu va trebui se fia dominita de socii. Civilisatiunea ne va maniu dora de casulu din urma, si se va intempla ce'a ce doresee fiare omu alu progresului si alu libertăii poporilor.

Europa gema de multu sub tirani si sub politica cabinetelor despotice. Tote s'au intemplatu si s'au facutu la intunereen si fara seirea poporilor asuprite; cele mai mari perfidie si infamie au fostu batediate cu numele de dreptu, constitutiune, libertate, progresu, etc., si poporele naive, amigate si inselate au credintu vorbeloru si s'au supusu. Amu poté aduce esemple mai de aproape, inse cetatorii nostri le sciu si ei ca noi, daca nu mai bine.

In asemenea impregiurari nu se va mira nimene ca Napoleonu II. a fostu si este dora celu mai mare despotu, ca ei multi dîsu, ca intre lupi ai se fii lupu, si intre vulpi vulpe. Inse acesu despotu, nimene nu o poté nega, sa luptatru pentru unitatea Italici si o-a sepatu de tiran'a secularu si umilitoria a nemilor; la Crime'a, elu a versatu sangele francesilor si a garantatu esistinta statului romanu care, multumita lui Dombedieu, se intaresce si prospereza pre dîce merge, ba avem firma sperantia, ca se va si maru. Nu intemu din aca-sa, cari se adorâmu person'a cuiu, dar' amu dois se scintu, ca cine—in locul lui Napoleonu — ar' fi potutu face mai multu pentru libertatea poporilor din Europa, si cu deosebi pentru Italia si Roman'a? Se dice, ca Napoleonu nea parasit u pre nci romanii in tempurile mai din urma. Se poté; inse cine nu cunoce pedecele si greutatile, cari a avutu se le braveze Napoleonu in mediul-loculu impilorilor si cabinetelor de asta-di europene? Si cine cunoce ore intențiunile lui Napoleonu relative la vindecarea telelor de cari au suferit si suferu inca pop-

rele impilate? Ore Napoleonu, convingandu-se asta-di ca a trecutu tempulu politicii de cabinete, nu poté se intre in sirul apostolilor libertăii si ai drepturilor omenesei, si, proclamandu republic'a in Francia, se esclame: „Popore din Europa! Eu me retragu; guvernati-vă voi pre voi, fii libere, si nu mai suferiti pre tirani!”

Francia este amenintata; sute de milii (dora aproape la unu milion) de soldati prusesci se afla asta-di pre pavimentul sacru alu Franciei, cari eugeta ca, umindu pre Francia, voru donati lumea prin destabilizarea loru germanismu; scriitori si diurnalisti mercenari prusesci, de cari se afla una multime mare in Austro-Ungaria, buchina en una inganfare nespusa invingerile prusesci; inse noi credem ca furorul teutonic a si va ajunge sfarsitul, sia chiaru si la muriu Parisului.

Trebue cunoscuta Francia: ea este poternica, ea este soldatul lui Domnediu. Pregatirile ei sunt enorme. Toti barbatii, de la 20 pana la 30 ani au a fi inrolati in gard'a mobile, si toti cei de la 30—40 ani in gard'a nationala numita sedentaria. Dupa conserierea din urma, Francia are preste si epte milioane barbati de 20—40 ani. In casu de trebuinta, Francia poate dura opune donunirei brutale a germanismului done seu trei milioane de barbati, si asi in fine va triușfa Francia si, prin ea, libertatea poporilor, ce'a ce credem d'in tota convingerea nostra si dorim serbinte. Fi-va invingerea a Francei ca imperiu seu ca republica, acest'a nu o voru spune evenimentele ce se voru desfasură.

## Resbelutu.

Dupa una paua de 9 dîle, armatele poterilor belligerante si au inceputu de nou operatiunile resbelice. Asi si fulu electricu ni aduse, in 15 augustu, urmatoriele telegramme: Parisu, 15. augustu. Prussia stan in Vignelle si la fluviul Moselu. Armata francesa a inceputu a trece pretieronicul stangu alu Moselu; candu diumetate din armata a fostu trecutu fluviul, prussii atacara cu una potere mare, inse dupa una lupta de patru ore fure respinsi cu perderi mari. Ce'alalta telegrama cu datul Parisu, 15. augustu, spune: Ieri dupa media-di s'a signalisatu, ca prussi stan in departare de 500 metre innaintea cetății Toul; unu despartimentu francesu de esplorare a datu preste 200 ulani, eu carea ocasiune s'a neisu unu gendaru francesu. Unu parlamentar a provocat cetatea si capituleze, inse s'a retrase, dupa ce capitulatiunea fiu refusata cu energia. Conduit'a poporatiunei e eselinte. Una alta telegrama, venita din cartirul principalu prusescu cu datul Herny, 14. augustu, spune, ca in dîu'a ace'a a avutu locu, la cetatea Metz, una lupta victoriosa a prusilor la carea a participatu corpulu de armata antau si alu sieptele-a.

Pre cum se vede, acesta telegrama din urma este mai multu una scire de sensatiunea exploataata in favorulu prusilor, ca ei, daca intru adeveru prussii au reportatu, in a 14. augustu, invingere noua la Metz, de siguru pana in momentulu, in care scriemu aceste scire, fulu electricu ni-ar si adusu scrii mai detaiate despre acesta invingere, ce'a ce inse nu s'a intemplatu. Dreptu-acea, dandu scriitoru prusesci valoarea ce o merita, ne marginiam a constatá, ca operatiunile armatei francese si-au luat adeveratulu inceputu cu lupta de la fluviul Moselu, despre carea altu-cum, pana in momentulu presint, ni lipsescu veri-ce detaliuri. — Cătu despre noi, nu amu dubitatu neoi unu momentu despre nervosulu braciul alu natuinei sorori francese, ba suntemu de firm'a convictiune, ca in gamfarei prusilor se va pune capetu pentru totu de-a-un'a, si estu-modu Germania si intregia Europa voru fi salvate de despotismulu prusescu brutu si militaru, exercitatul cu atat'a predilectiune si constantia de famili'a Hohenzollern.

Scirile ulteriore venite din Parisu spunu, ca imperatulu Napoleonu s'a dusu d'impreuna cu principale francesu de corona, in 14. augustu, 2

## Pretiul de Prenumeratüne:

Pre trei lune . . . . . 3 fl. v. a.  
Pre siese lune . . . . . 6 " " "  
Pre anul întregu . . . . . 12 " " "

## Pentru România:

prea intreg 30 Fr. = 30 Lei a.  
" 6 lune 15 " = 15 " "  
" 3 " 8 " = 8 " "

## Pentru Inscriptiuni:

10 cr. de linia, si 30 cr. taes'a timbra pentru fiecare publicație separatu. In locul deschis 20 cr. de linia.  
Unu exempliaru costa 10 cr.

ore d. m., din Metz la Verdun. Innainte de plecare a emisu una proclamatiune cîtra armat'a francesa, in carea dice, ca concrede patriotismului militarilor francesi combaterea invasiei si apărarea cetății Metz. Alte scrii spunu ca intre cetățile Nancy si Metz stan 200.000 francesi.

De una-data cu operatiunile armatei de preuscatu s'a inceputu si activitatea flotei francese, traiusa la litoralul Germaniei. Asie scriile din 15. aug. spunu, ca consulul anglesu din Cuxhaven i s'a anuntiatu blocarea litoralului germanu nordvestic, care se estinde preste fluviele Elba, Eider, Weser si Jahde. Blocarea s'a inceputu in 15. l. c., si tote naile neutrale au primit ordinu, ca in terminu de 10 dîle se parasesca porturile germane, pentru a earoru-a blocare sunt destinate 8 naile pancerate si 4 corvette de lemnu.

Diariul „Militär. Wochenschrift“ reproducă d'in foile francese urmatorile date despre intențiunile guvernului francesu, d'a opune inimicului si cele mai din urma poteri armate: Gard'a nationala mobile din Parisu si din despartimentul Seinei (18 batalione si artilleria) se va forma in 6 regimenter de infanteria si in unu régiment de artileria. D'in patru batalione active si din regimenterle de linia, cari pana acum'a n'au fostu inca insirate in armat'a campestra are se se formeze una armata de rezerva de 100.000 fetiori, carea va consiste din 3 coruri de rezerva, si fiascăcare corpu din 3 divisiuni de infanteria si una divisiune de cavaleria. Fiască-care divisiune de infanteria va consta din 13 batalione, si fia-care divisiune de cavaleria din 4 regimenter. Batalionele a patrule-a si cele de depou voru forma partea principala a garnisonelor din fortaretie. Cetatea Metz va capeta una garnisona de 13.000, Lille de 20.000 si Strassburg de 14.000 fetiori. D'in gard'a mobila se voru traiute cătu de curundu 143 batalione in partea resaritena a Franciei. Pentru urgitarea totuorocu acestor reformari noue, părțile respective a le trupelor au se fia intrunite in castrele de la Châlons, Lannemezan, St. Maur, Sathonay si Pas des Lanciers. Poterea armatei francese de la Renu se specifica la 340 batalione, 140 scadroni si 100 baterie. Se dice, ca aru mai si degă gata 160 batalione, 140 scadroni si 130 baterie pentru formarea unei armate noue, carea de asemenea va ave a se pune contr'a inimicului comunu.

Scirile venite in 16. aug. d. m., de pre campulu resbelului intregește cele doue telegramme publicate mai susu, si anume, una depesia din Parisu, cu datul 15. aug., spune: Francesii au eluptat asta-di una lupta gloriosa si au respinsu in modu splendidu pre prusi, cari innaintau spre fluviul Moselu. Una alta depesia totu din Parisu, cu datul 15. aug. sér'a, spune in modu oficialu, ca cetățile Toul, Bitsch si Pfalzburg sunt inca totu ocupate de francesi. — La bataia de ieri dela Longeville au participatu corpulu de armata alu lui Deceau si Ladmiraute. — Maresialul Bazaine a fostu in persona pre campulu luptei.

In 16. aug. primirămu de pre campulu resbelului aite doue depesie oficiale, una din Berolinu era ce'alalta din Parisu. Cea din Berolinu aduce urmatorile detaiuri despre lupta de la Metz din 14. l. c.: La 4 ore dupa media-di s'a signalisatu retragerea armatei francese, postate dinainte cetății Metz, in urm'a carei-a brigad'a Goltz a atacat cu potere atat'a de mare, in cătu acele au trebuitu se fia ajutate de corpulu de armata alu lui Frossard. Generalul Glümer a condus brigad'a sa a dou'a, pre candu divisiunile Kamecke si Wrangel au inceputu atacului contra aripei stange, respingandu pre inimicu in detruful fortaretiei. Intre aceste, corpulu de armata alu lui L'Admirault s'a incercat a atacă aripi a drepta a corpului antau de armata, fiu in se spinsu in fortaretia de Manteuffel, carele a comandat reservele. — Trupele de dincepe au innaintat pana la Bellecroix. — Nuori mari de pulvare signalau retragerea armatei principali a inimicu-

lui. — Dupa una combatere scurta d'in partea corpului alu doile a bavaresu, cetatea Marsal a capitulat, unde s'a aflat 60 tunuri. — Francessii au suferit in lupta de la Metz una perdere de 4000 fatori. Ce'alalta depesia venita d'in Parisu si datata d'in 16. aug., spune ca, in 15. augustu, s'a audut in intrega din'a tunete de tunuri intre Metz si Verdun. — Caletorii spunu, ca de ieri s'a desvoltat una batia mare. — Se dace, ca prussii aru fi perduți in lupta de la 14. augustu preste 40,000 fatori.

Precum se vede, scirile de pana acumă inca totu nu constata invingerea unei a său a celei-a laite părți, d'in care causa le si publicămă fără nece unu comentariu, acceptandu, ca momentulu celu mai de aproape să ni-aduca seiri mai speciale si mai autentice despre aceasta luptă mare si sangerosa.

### Asociatiunea transilvana pentru cultură si literatură poporului romanu.

Naseudu, 8. aug.\*)

Naseudulu este in vestimentu de serbatoria natiunale; insuflețirea e mare; romani d'in tote părțile locuite de ginta romana, in numeru preste 500.

Ieri, 7. augustu, presiedintele Asociatiunei sosi cam pre la 6 ore d. m. in Naseudu, inositu de banderiu natiunalu. Sera i-sa facutu serenada musicale. Dragescu, in preseră desch iderei adunarei, a tenu una conferinta literaria, carea a lasatu suvenir frumose la intelligentia romana adunata aici.

Adi, la 9 ore dupa sânta liturgia, presiedintele, invitatu de una deputatiune de 12 membri, a deschis siodintia adunarei generali cu una vorbire potrivita si disa cu multa precisiune, contineandu o reprivire preste activitatea Asociatiunei, accentuandu cumă romani au infiintat acesta Asociatiune in acel tempu, candu nu remase alta cale pentru noi decât calea culturei.

In discursulu de deschidere, presiedintele facu aluziune si la timpul d'entre 1863-4 (celu pucinu d'in cuvintele sale asta am intielesu. Cor.), asemenandu-lu cu unu radim, care pentru noi s'a stinsu, inse in butulu toturor asuprilor, romanii voru inainta pre calea cea mare a culturei. In fine, multiumindu naseudenilor, deschiera siodintia de deschisa, premittiendu cuvintele: „Salve, Romuli parva nepos!“

D'in partea Naseudului i-a respunsu Dlu capit. Bohetielu prin o cuventare potrivita, aretandu neșintiele romanilor naseudenii de a sprinț cultură natiunale, enumerandu 36 de comune romane, cari s'a facutu membre ale Asociatiunei parte ca fundatorie, parte cu câte unu a sut a florini; dupa acea:

\*) Acesta corespondintia ni sosi numai sambetă trecuta, 1. aug. d. m., pre candu nrulu trecutu alu diuinului nostru era degăză gața.

Red.

Presiedintele inainte de tote amintesce, repausarea nemotoriului Em. Gojdu, dicundu, intraltele, că si acestu mare barbatu a fostu susținutu d'in partea multor'a (Nu se scie, ce scopu au avutu aceste cuvinte. Cor.)

Dupa aceste, s'a alesu comisiunile indatinate; s'a ceditu raportulu comitetului; apoi au urmatu perlegerea disertatiilor. Pana la scrierea acestoru linee au vorbitu Dragescu, despre „femeia“ si Vulcanu despre „cantecele haiduseci“, ambii, dar cu distinctiune Vulcanu totu intre aplause entuziasnice.

La 3 ore va fi banchetu splendidu.

Nu potu trece cu vederea a nu mentiona că bibliotecariul n'a reportatu despre starea bibliotecei de trei ani.

Corresp.

### List'a sectiunilor camerei representantilor Ungariei.

(Fine.)\*)

Sectiunea V.: Stefanu Éder, Eduarda ora losifu Hodosiu, c. Sam. Vass, Sigismundu Popoviciu, S. Dezsö, Clem. Ernuszt, b. Ludov. Simonyi, Ales. Eöri, los. Prick, Car. Harkányi, Paulu Buzinkay, Stef. Patay, Ludov. Dezsewffy. Petru Csernovics, Igu. Ditrich, Ales. Bujanovics, b. Stef. Kemény, Teod. Matkovics, Zoltanu Zmeskal, Mihaiu Tormássy, Ludov. Wirkner, Ioanu Vidacs, Stef. Perczel, Stef. Kürthy, b. Alb. Bánffy, los. Lónyay, Beniaminu Guthy, Tom'a, Plachy, Ioanu Vajda, b. los. Fötvös, Stef. Majstor, Sam. Varró, Sava Vukovics, Georgiu Urházy, Fridericu Eitel, Ioanu Rákóczi, Demetru Horváth, Bela Máriássy, Ludov. Ercsey, c. Mihaiu Vay, Ioanu Herváth, Alb. Semsey, Orbanu Sipos, Ales. Fodoróczy, Miroslau Kraljevics, Stefanu Vukovics.

Sectiunea VI.: Nicolau Földváry, c. losifu Zichy jun., Ludov. Deá i, Paulu Jámbor, Ioanu Keményfy, Carolu Szilvay, Frid. Schreiber, los. Vidliczkay, Ales. Körmenty, Ferdinandu Éber, b. Bela Vay, Ales. Csányi, Ioanu Boér, Ales. Mednyánszky, Iul. Halasi, Petru Mihályi, Fridericu Bömbches, Petru Acezél, Grigorius Tury, Emer. Hodossy, Antoniu Kollár, Franciscu Krasznenich, Frid. Zweier, Ladis. Brezovay, c. Vietoru Zichy-Ferraris, Frid. Wächter, Iul. Szepessy, Gab. Lónyay, Nicol Jankovics, Ludov. Máday, Paulu Madocsáoyi, Ed. Turcsányi, Carolu Szentiványi, Car. P. Szathmáry, Vilhelmu Tóth, Ales. Szalay, b. Frid. Podmaniczky, Eug. Kállay, Villibardu Bogdanovics, c. Emer. Mikó, Ales. Gubody, Car. Rádvánszky, Dionisu Majthényi, b. los. Wesselényi, Colom. Bedekovics, Paulu Battagliarini, los. Tomásich.

Sectiunea VII.: los. Juszt, Nicolau Olah, Canutu Kende, c. Ioanu Bethlen, And Gáspár, Car. Stoll,

\*) Vedi Nr. trecutu alu „Federat.“

Ionu Váyi, Toma Péchy, Ludov. Plachy, los. Diénes, Col. Tóth, Ludov. Csernátony, Ionu Geczö, Ales. Farkas, los. Készmárky, Adolfu Érkövy, Ionu Paczolay, los. Szlávy, E. Le oczky, Ales. Horváth, Alesiu Horváth, Nicol. Gáál, Eman. Hrabár, Sigismundu Popu, Lad. Kvassay, c. los. Zichy sen., Dan. Irávai, Col. Zámory, Vilhalmu Paulini-Tóth, Paulu Boros, Ales. Muzsay, Ales. Török (d'in lauriu), Ionu Nagy, Paulu Királyi, Stef. Nedeczky, Georg. Zlinszky, c. Eman. Zichy, los. Hosszú, Mihaiu Orosz, Bened. Szluba, Car. Kerkápolyi, Bal. Zahoráczky, Rud. Oskay, Ign. Szluba, Stef. Lugler, Ed. Sulynok, c. Georg. Rauch.

Secțiunea VIII. Ludov. Binder, Aug. Trefort, Aristidu Mátyus, c. Franciscu Bergi, Ludov. Rónay, Lad. Gonda, Stef. Theil, Ludov. Szilágyi, Ladis. Berzenzech, Mateiu Onosy, Ernestu Dániel, c. Dominicus Teleky sen. Emer. Szabó, c. Bela Keglevich, Lud. Dobsa, Gust. Kapp, Ludov. Pilisy, Ladislau Buteanu, Sam. Tury, Nicol. Szathmáry, Mihaiu Lázár, Bela Sárkány, Paulu Kossuth, Alb. Német, Tedeu Prileszky, c. Paulu Kálnoky, Ant. Jankovics, Ladis. Korizmics, Car. Leonhárd, Svetozaru Miletics, Sigis. Milkovics, Eugeniu Mocioni, los. Kós, b. Alb. Vodiáner, Nicol. Kiss, Colom. Tisza, Iuliu Petricu, Iul. Beniczky, Ios. Szaplonczay, Iul. Győrffy, Georg. Klapka, Gab. Elementis, Ernestu Simonyi, Gregoriu Simay, Stef. Josipovits, Pentru Horváth, Casimiru Jellasics.

Secțiunea IX. Ios. Pethes, Lud. Sréter, Ludov. Salamon, Franc. Simonis, I. Rónay, Nicolau Szabó, Virgiliiu Szilágyi, Nicol. Makeimovics, Dan. Boczkó, Ios. Pallassanovics, b. Ios. Rudica jun., Alexandru Romanu, Frider. Harkányi, Lazaru Ugron, Ladis. Huszár, c. Gust. Degenfeld, Béla Szende, Pentru Székely, Ludov. Kiss, Stef. Majláth Eugen. Madarász, Mihaiu Táncsics, b. Franc. Fillenbaum, Ios. Sassa, Ludov. Csery, Emer. Kabos, c. Ales. Zichy, Paulu Hoffmann, Franc. Pulszky, Antoniu Pribék, Stef. Zalay, Sigismundu Borlea, Iul. Ragályi, Adamu Lázár, Ignatiu Hajdu, Emer. Henszlmann, Ludov. Mocsáry, Ladis. Szathmáry, los. Pap, Georgeiu Ioanovičiu, Sigis. Szuppan, Adolfu Szentiványi, c. Franciscu Szirmaj, losifu Madarász, los. Zuvic, Beniaminu Kraljevics, Henricu Khuen.

Fagarasiu, 10. aug. 1870.

Onorabilei Redactiuni a „Federatiunei“

in Pest'a.

In Nr. 54. alu pretiuitoi DV-o te foie d'in 22 iunie a. c. apară una corespondintia titulata: „Din patru la lui Negru Vodă“, si in Nr. 72. d'in 5 augustu cuinte alt'a sub firm'a: „Din carte a precatelor Fagarasului“.

Ambe aceste corespondintie sunt subsemnate cu P. L. Cea d'antău e tunctu de departe, a dou'a fulgeru si trasnetu infioritoru si nemicitoriu pentru capii, va se

precum: Psychologia, Mythologia, Physiologia; dar daca le vomu vulgariză, si noi le vomu elimină.

(Lucruri ciudate s'a votatu in acesta siodintia.)

Siedintia XXXI., 6. Sept. 1869.

Se face programul pentru siedintia publica.

Duminica 14/26 Sept. a. c., la ora 12 de medieidi, Societatea academică romana tiene siedintia publica in aul'a Universitatii. Obiecte:

„Presedintele deschide siodintia.“

„Secretariul generalu face scurta dara de séma despre lucrările Societății in acesta sesiune.

„Dlu Papu pronuncia discursulu său de receptiune despre Georgeiu Sincai.“

„Dlu Baritiu respunde recipiendariului in numele Societății.“

Acestu programu se va publica prin „Monitorul oficial“ si alte diurnale. Se voru invită domnii ministri, metropolitul, eppii, autoritățile publice, profesorii universitatii si ai Liccelor, consiliul permanentu al instructiuniei publice, curtea de cassatiune si curtile de apelu.

Timpulu e scurtu, lucrările Societății inca forte multe, asié discursurile de receptiune ale dloru Cogaliceanu si Sionu voru remană pana la sesiunea anului viitoru. Domnia'lor sunt invitati a presenta discursurile delegatiunei, celu mai tardu duoe lune inainte de deschiderea sesiunei, ca să le pota comunică celoru insarcinăti cu responsurile.

Lucrările Societății ce remanu a se face in siedintele acestei sesiuni, se resumă in urmatorile:

1. Continuarea desbaterei a supr'a modului de scriere.

2. Raportulu comisiuniei insarcinate cu esaminarea raportului delegatiunei despre lucrările d'in anulu espirat.

3. Raportulu comisiuniei insarcinate cu regularea biblioteciei academiei.

4. Cetirea in siedintia plenaria a regulamentului pentru elaborarea dictiunariului limbei romane.

### FOISIORA.

Societatea academică romana

Sesiunea anului 1869.\*)

Procesu verbalu.

Siedintia XXIX., 4. Sept. 1869.

Se comunica o scrisoria a Dlu Cipariu, prin carea tramite 10 exemplarie d'in prima parte a gramicetii.

Se imparte intre membrii presenti.

Se comunica adres'a comitetului permanentu alu județului Teleormanu, cu dat'a 29. aug. a. c. nr. 887, prin carea se anuncia Societății, că consiliul generalu alu acelui județiu a prevedutu in budgetulu său si pentru anulu curentu sum'a de lei 1851 bani 85 adjutoriu pentru unu teneru d'in Macedonia si altulu d'in Transilvania spre a studia in clasele superioare, si roga Societatea a-i aretă, unde să se trameta acei bani.

Se va luă in consideratiune odata cu raportulu comisiuniei, insarcinate cu esaminarea raportului delegatiunei despre lucrările d'in anulu espirat.

Dlu Baritiu, d'in 40 galb. spese de caletoria prevedute in budgetulu anului trecutu pentru venirea dela Brasovu pana aici, renumea cassei Societății 20 galb. pentru a se cumpără unu dulapu, scaune, si altele, 5 galb. dace, că va dă unui studentu mai seracu d'in Viena. Primesce numai 15 galb. pentru sine.

Urmăza continuarea desbaterei a supr'a modului de scriere.

Se primește duplicatiunea si celorla-i-alte consonante asemenea ca la l, dupa usulu limbei latine. Dar' duplicatiunea la intonarea cuvintelor nu se admite.

S'a luat in discutiune punctul despre vocale.

Dlu Massimu, membru alu comisiuniei, vre a se intrebuinta pentru semnarea sunetului nechiaru literelor a, e si u.; dlu Eliade mai adauge si o.

\*) Vedi Nr. 66, 69, 74 si 76 ai „Fed.“

Siedintia XXX., 5. Sept. 1869.

Urmandu desbaterea a supr'a modului de scriere, se primește propunerea de ieri, ca pentru regularea semneelor, candu nu'a si acc'a-si vocale are diferite sunete, domnii Roma nu si Helia de să prepare unele regule si să le supuna apretiarei Societății. Totu domnia'lor voru propune regule si in privint'a asta; deci propune a se insarcină mai antău comisiunea cu acesta lucrare.

Trecundu la altu punctu d'in projectulu comisiuniei, se decide, cam cu iutele si nu sciu cu ce majoritate, sortea ghiaciei, faciei, potintiosului, necuvintiosului, etc.

X remane x in cuvinte straine; daca are nenorocirea să fie înainte său dupa consona, se prefac in simbolu s, era intre doue vocale se topesc in duo ss.

Z mai norocosu remane totu z; si mai multu, in lucrezu si alte asemenei terminatiuni se prefac in di; dar' noi vomu serie totu lucrezu.

Y, ph, th, ch, remanu numai in cuvinte straine,

dea capetanii districtului Tierei Fagarasului, aceste capete de idra, cari adusera patria lui Negru Voda, prin una coalitiune de 4, la marginea prapastiei, o-au confundat in umilintia si in rusine; dar' nu numai pre dens'a, ci intreg'a natiune romana.

Deca Domnulu P. L. se marginca la urmasii restasi in patria originaria a lui Negru Voda, ne amu si pus in aperare, inse fiindu ca se face solidarul si pentru urmasii lui Dragosin, ai lui Stefanu celu Mare, Mihai Bravulu, Optumu, Menumorutu si ai Asaninilor d'in lumina larga, asta de bine a nu deschide unu alu doilea resbul european cu intrega lumea romana, chiar acum, candu unul d'in cele mai crancene, ce a vediut umanitatea de candu esiste, rechiamata atentunarea a tota astflarea a supr'a reesitului sau.

Lasamu deci pre Dlu P. L., ca in contr'a coalitiunii atotpotente de patru, — de dea imaginata, — se formeze cu intrega romanimea contra-coalitiune, minimum in radecina patrata, si se o esterminate de pre facia pamantului, ca asie se salveze si restaureze onorea si vedea patriei lui Negru Voda, si prin urmare, a intregei natiuni romane.

Facia eu unu barbatu veridecu si infalibile in supremul gradu, cum insu-si se sprima Dlu P. L., nescapatosi de coaliati, numai 4 la numeru, seu, mai chiaru disu, numai unu singuru peccatosu, tiapulu de espiatirea lui districtului, care e subsemnatolu, pre usioru se va potre nimic!

Dara, ce se ma dscemu, e degia nemicatu.

Perice de tine, Patria lui Negru Voda!

Salta si te bucura Romanime!\*

*Ioanu Codru Dragusianulu, m. p.  
Vice capetanulu cu peccate.*

*Clusiu, 12. aug, 1870.*

Dle Redactoru!

La provocarea Dlu Vasiliu Ranta d'in Nr. 73 alu Fed., in carea se justifica cu privire la una pseudorespondintia de aici, aparuta in Nr. 64 alu acestui diuin, — dechiaru prin acest'a in publicu: ca Dlu Vasiliu Ranta n'a avutu in vietia sa neci cu mi-

\*) Stitulu este emulu. Daca Dlu I. Codru Dragusianulu se identifica cu acestu stitu alu Domnici-Sale, — precum o si face, — apoi marturismu sinceru, ca ne dore. Dlu Andras, ministru-pr siedinte, are una foia humoristica: „Borszem Jankó”. Nu scim, daca respunsulu Dlu I. Codru Dragusianulu ar fi potutu ocupat locu in numita foia; se potre ca colo era vinevenit; dar' noi l'am publicatu singuru numai pentru a fi drepti catra Dlu I. Codru Dragusianulu. Cu acesta observatiune amu fostu si noi detori; Dlu P. L. corespondintele nostru, ni va spune potre inca si altele.

Red.

5. Budgetulu Societati pre anulu 1870.

6. Cestiunea cu imprumutulu de 500 galb. ceruta de dlu Heliade.

7. Formul'a de diploma pentru membrui Societati.

8. Alegerea membrilor comisiunei pentru elaborarea dictiunariului.

9. Numirea de membri nuoi actuali, si numirea de membri onorari seu corespondenti.

10. Alegerea presedintelui, vice-presedintelui si secretariului Societati, precum si a membrilor delegatiunei, etc.

*Siedint'a XXXII. 8. septembrie (Sta-Maria mica) 1869.*

Se comunica o scrisoria a Dlu Cipariu d'in 1-a Sept. v., in carea dice, ca va tramite 39 exemplare in trei pachete de cate 13 exemplarie. Col'a 13. inca a esitu de sub tipariu. Dar' se nu ne smintim de 13., de-si lumea civilisata cu catu e mai inalta cu atatu se smintesce mai tare. Inse academ'a este si va fi totu-de-un'a mai presu de atari prejudecicie civilisate de bunu gustu (Risetu); deo, ca are de cugetu a publica o coloctione de opere mai rare, i pare reu, ca n'a potutu veni se cera sprigintu morale si materiale daca s'ar fi aprobatu. In totu casulu, o va tipari in 4<sup>a</sup> ea Archivulu, si o va incepe cu Dictionariul latino-romanu alu lui Th. Corbea de pre manuscriptulu originalu, care contine aproape 200 cole in folio, si e completu. Apoi va urmá Pravila lui Eustratie logofetulu, autorulu cunoscutu alu eronicei Moldovene si alu Pravilei civile de sub Basile Lupu sub titulu Carte romanesca, era si dupa unu mansu probabilmente orginalu d'in an. 1636, in folio, scrisu cu slove ca in tipariu forte elegante si cu ortografa moldovena de pre atunci; de care au scrisu (Cipario) in Principia, p 113, sub 29.

Programulu lu va publica in Archivu, dar' si pana atunci supune apretiarei Societati acest'a a sa in tentiune ce doresee a-o realisa catu s'ar potre mai curenzu.

ne neci, inaintea mea, cu altulu ce-va ce nu ar' coresponde cu viintiei si onorei.

*Gregoriu Chifa, m. p.  
Archivariulu Societati  
de lectura.*

## VARIETATI.

\* \* (Dlu Emann. Péchy), celebrulu comisariu regescu in Transilvania, dupa ce si-a recreatu poterile preste vera, se va reintorce preste scurtu in Transilvania pentru a-si relua functiunea sa. „Pest. Lloyd” dice, ca incurcaturele politice de acolo reclama present'a Dlu Emann. Péchy. Dreptu are „Pest. Lloyd” recunoscundu incurcaturele politice d'in Transilvania, inse lu asiguramu, ca nu Dlu Péchy le va potre descurca, ci alti barbati, impinsi la pariete, precum a disu Beust, dar' cari, cu tote aceste, singuri se bucura de increderea generale a Romanilor d'in Transilvania. Inse noi dorim Dlu Péchy cale buna catra Clusiu; nimeni nu lu va impiedeca; numai catu ca nu va potre descurca nimica acolo, si apoi, Domne, catu sunt de mari incurcaturele si cum s'au adunatu de tempu indelungatu.

\* \* (Activitatea vulcanica pre insula Santorinu) Una scrisore, tramsa capitanului c. r. de navigatiune, Hugo Pogatschnigg, si impartesita de acestu-a institutului imperialu de geologia, comunica scirea interesanta, ca activitatea vulcanica de pre insula Santorinu, carea parea a se termina degia cu finea anului 1869, a fostu inca in deplina potere pana la 8. iuliu a. c., si ca crecererea pamentului d'in apropiarea capului osticu alu insulei Georgiu I. s'a totu continutu. Nouu pamentu a fostu ajunsu degia una innaltime de 326 urme preste nivoulu marii. In 22. iuniu, la 7 ore demanet'a, a avutu locu una explosiune forte mare, ca si carea nu s'a mai observatu pana acum'a; pictrele aruncate au cadiutu in departare mare. Langa ruinele de mai inainte, descoperite in Terasa, s'au descoperit, in tempulu d'in urma, alttele, in apropiarea satului Aerostiri pre insula Santorinu cari, ca si cele din Terasa, jacu in una adunare de 25 metri sub una crusta de aspa (unu soiu de pamentu.) S'a descoperit una casa cu una gradinita si cu muri colorati, a caroru colore se vede inca bine; s'au mai descoperit inca si unu firestreu (Grediu) gatit u din metalu, unu inel de auru, mai multe ole, lucrate frumosu si decorate, asie in catu nu stau in dererul celor grecesci.

\* \* (O nenorocire ingrozitora). In una d'in dilele trecute se petrecu intr'unu satu alu Americi de Nord o intemperi, care imple sufulu de groza si fiori. Anume, nisces proprietati de menagerie, ce caleatoriu prin acea provincia, voindu se ofere publicului o desfatare si multiamire rara, hotarira a sof orhestrulu compusu d'in yr'o 10 musicanti, pre coperisulu unei

cuse cuprindietorie de catu-va lei, si a portat cusea de-a lungulu stradelor cu 4 cai. Dupa putena induoela si esfare, in 12 Maiu se si puse trasur'a in miscare, acompaniata d'unu publicu forte numerosu. In coltiu unei strade, voindu visitiulu se intorca trasur'a, caii cei dinainte venira intr'o mare incurcatura, aducandu carutu in desordine cumplita. O rota se lovi cu asie potere d'o piatra, in catu podisulu slabu si se derima, povernindu in launtrulu cusei pre musicantii inspaimantati. Strigatulu desperat alu victimelor, ce ajunsera pred'a leilor, sfarsita animale spectatoriilor. Catu-va omeni din multimea ingrozita si incremenita in facia unui asemenea spectacol, adusera de un vecinete furci de feru, topore si alte instrumente, si sparsera usiele cusei. Ce scena teribile! Ce spectacol ingrozitoru! Langa neferitele cadavre, ale caror haine splendide erau vaspite cu sang, jaceau membre trunchinate, de jumetate inghitite; er' ochii cei verdi selbatici ai leilor se indreptau c'furore neesprimabile catra publicul adunstu. In acelu momentu sosi profesorele Carol White, spre a scote pre cei raniti si morti. Elu intră fara frica in cusea si, scotiendu afara cu rapediune p'nu musicantu usioru ranit, s'apucă a stringe si a scote resturile imprastiate ale victimelor. Atunci betranulu leu Nero se rapedi asupra lui c'unu urletu infrosciatu, si implantă ghiarele si dintii in umerii si grumazii lui, si prinse a-lu macelari. De trei ori se incercă curiosul profesor a se desface de cumplitul monstru, dar' nereusindu, poruncit se-lu impusce. Astu-felul ovitul de trei impuscature, leul cadiu mortu. La urma s'au aflatu trei musicanti omoriti si patru facuti bucati.

„Romanulu.”

\* \* (Una cale subterana in Africa centrala) I. A. Grant, renumitulu caletoriu africanu, face in „Ateneu” unu raportu interesantu despre una cale subterana in Rua, carea, precum dice Dr. Livingstone in epistolele sale, ar fi de 30 mile engleze (mai bine de siese mile germane) lunga, si in carea s'aru afla case de locuitu pentru negrii de acolo. Ru'a este unul d'intre cele mai estreme puncte de nordu ale Africei centrale.) Unu riiletiu rapede, despre care indigenii dice ca este facutu de Ddieu, curge de-a lungulu subteranei; pre unele petre se afla figure de animale seu alte hieroglife. Grant adauga mai departe, ca a aflatu de la unu indigenu expertu, cu numele Manua, ca intre Lobemb'a si Marungu, aproape de laculu Tanganyic'a, inca ar' esiste una asemenea subterana lunga. — Nu potre fi de altmintera nici una indoiela despre existinta unor asemenea subterane, de ora ce este lucru forte naturalu, ca bietii locuitori ai Africei, espusi asie de tare arsintie sorului, voru si venit la ide'a de a-si caută refugiu in sinulu pamentului.

\* \* (Serie diuarr. „osten”) d'in Bucuresci: Tote simpatiele poporului sunt pentru Francia, si acest'a se valideaza aici in mesura atatua de mare, in catu principale Carolu, daca ar voil se se opuna acestei manifestatiuni, ar gata numai de catu cu domnia sa. Romania e gata a cooperă cu veri-care potere, carea se

Acesta impartesire a dlu Cipariu se va pune la ordinea d'lei in un'a d'in sledintele viitorie.

Se ie in discusione cestiunea unei formule de diploma pentru membrui Societati.

Dlu Laurianu propune o formula in intielesulu art. XII. d'in statute.

Dlu Hodosiu observa, ca acest'a nu corespunde si artielului VIII d'in Statute; propune alta formula in urmatorii termeni: Societatea academică romana. Dlu (N. N.), in considerarea meritelor sale.... este numitul membru alu Societati academică romane. Datu in siedint'a plenaria tienuta in Bucuresci, la..... 18...

In urma ince, se decide a se urma usulu de pana acum de a comunica membrilor nou numiti conclusiunea motivata a Societati, prin carea sunt numiti seu membri actuali seu onorari ori corespondenti ai Societati.

*Siedint'a XXXIII. 9. sept. 1869.*

Se cetece raportul comisiunei insarcinate cu esaminarea raportului delegatiunei.

Conclusiunile luate de comisiune se adopta. Anume se aproba measurele luate de delegatiune pentru tiparirea gramaticei premiate anulu trecutu; ea va ingrige pentru scoterea speselor de tipariu prin vinderea exemplarilor. Adoptarea unui modu de scriere, ce este in desbatere, va face posibile publicarea analelor Societati. Delegatiunea va rogă pre conmembrulu Cipariu a trimete colectiunea de vechie cuvinte romanesce. Societatea n'are de catu a se felicită de starointele delegatiunei, in urma carora fondurile 5000 galb. Zappa, 1000 galb. Cuza si patru versaminte à 1000 galb. au devenit in administrarea propria; si se ie cu placere spre sciintia, ca ministeriul de finantie a promis a refui percentele acestorui capitale. Prefacerea in bonuri de tesauru, precum si lasarea a 2000 galb. la cassa de depuneri se aproba. Versamintele s'au facut regulat pre patru ani, daca se considera, ca Zappa a morit la an. 1865, in iuniu; Delegatiunea inse se cerceteze, daca versamintele

sunt a se face la incepulum, la midi loculu seu la finalul anului, si se afle midi-locale de a ascurata pentru Societate accele versaminte. Societates nu potre decat să fie recunoastitoria adunarei nationali si guvernului pentru subventiunile d'in anii trecuti de 23,500 lei nuoi, si de 20,000 lei nuoi d'in anulu d'in urma, spera ca adunarea nationala si guvernul si in viitoriu va adjuta Societatea. In catu pentru stipendiul dela judestiu Teleormanu, delegatiunea va urma intocmai ca cu celealte stipendie. In catu pentru starea financiaria, acest'a se aflatu in regula numai aru trebui ca de altadata se o subscriva toti membrii delegatiunei. In urma, Societatea multumesce delegatiunei pentru activitatea sa desvoltata in lucrările Societati.

Urmăza continuarea desbaterei a supr'a modului de scriere.

Dlu Romantu, insarcinatu cu elaborarea regulilor pentru semnarea sunetelor improprii, propune: „Candu literele d, t, s si conserva sunetul propriu inainte de i, acestu i se insemne cu duoe puncte,

Dlu Paui vră mai bine sistem'a lui Cipariu de a insemna pre i cu circumflexu: dî, dîc.

Dlu Ionescu sustine regula propusa de Romantu, nu vre ince a-o generaliză la neologisme si la cuvintele de sciintia, pentru ca astfelui de semne aru inchide calea la cercetările scientifices.

Dlu Sionu vre regula inversa de cea a lui Romantu; candu sunetul se schimba, atunci, se se puna prs i duoe puncte.

Dlu Massimu dice, ca logica limbei noastre ne areta schimbările sunetelor, prin urmare n'avem trebuintia de semne.

Se admite formularea lui Romantu, nu cea de mai susu.

Se cetece regulamentul pentru elaborarea dictiunariului.

(Va urmă)

postea pre partea Franciei, cu Austria si eventualu chiar si cu Turcia. Puterea armata, despre carea dispune Romania, face celu putin 45.000 militari infanteristi, 20.000 granicieri, 16.000 dorobanti, 3 regimete de cavalerie si 7 artilleria. Afara de aceasta stau spre despusestiune 50.000 pasce bune, cari se impiu pre din deretru.

\* \* \* (Una descooperire pre ciasca.) In 7 maiu a. e. s'a aflat in biblioteca besericei Petro-Paulina din Liegnitz unu exemplar manuserisul din Liviu, care ar contine si decad'a a patra aproape completa. Manuscrisul n'a fostu insemnatu in catalogul bibliotecii. Aceasta descooperire a facutu o profesorul gimnasialu Dr. Krafft, cu ajutoriul bibliotecariului. Aceasta descooperire va fi de mare pretiu pentru sciintia. Vechiul si celebrul istoricu Liviu are se joac inca una rol insemnatu in lumea culta din diumetatea a dou'a a secolului XIX.

\* \* \* (Patriotismul de parada). Oficerii honvedilor magari quitteta in radicata, mai ales de candu situatiunea politica devin atat de incureata. Motivele pentru cari quitteta sunt, ca ei au primut servitul la honvedi numai pentru a reprezinta gloria si numele honvedilor din 1848-9, dar, daca va veni treba la adresa, dieu, ei nu se voru bate. Honvedii magari incep a-si aduce a minte de evenimentele din 1848 din Transilvania, etc. Forte intelectiesc! Dnu Andrássy inca va eugeta dora dupa aceste semne, ca politica Domniei-Sale nu mai poate fi gluma.

### Sciri electrice.

Paris, 13. aug. Principele imperialu se afla in Metz. — Maresialulu Baraguay a ordonat locuitorilor din Paris a se provede cu proviantu pentru trei-dieci de dñe. — Dieci mii soldati de marina s'a inrolat in armata. Se vorbesee ca representantii poterilor neutrale sunt autorizati a propune, in data dupa constituirea noului cabinetu, unu congresu, care se tinea intre cetate neutrale, in decursul unui armistitiu de patru septemane. Si dice, ca Russi'a este initiatoriul acestei propunerii.

Roma, 13. aug. Reprezentantele prusesci Arniu immanuatu papei una scrisore autografa a regelui. Se dice, ca pap'a, plinu de bucuria, ar fi disu catra cei din giurul sene, ca salvarea scaunului papal va veni din partea Prussiei. (Sic.) Partita iesuitica este forte incantata de intrigarea prusesci.

Bucuresti, 13. aug. Faimele respandite pre aici despre concentrarea trupelor romane la confinile transilvane, se demintiesc din sorginte competenta.

Paris, 14. aug. (Siedintia camerei.) In urm'a vorbirei lui Gambetta, care atacă pre guvern forte aspru, camera se constitue in comisiune secreta si se consulta despre propunerea lui Favre, relativ la formarea unui comitetu pentru aperarea terei. Propunerea se respinge. — Projectul de lege, care autorizeaza pre guvern a emite 2400 milione bilete de banca, s'a acceptat cu unanimitate in siedintia publica. — Ministrul de resbelu Palieao anuncia, ca de presinte, singuru maresialulu Bazaine este comandante supremu preste tota armata. Starea de asediu a Parisului se va radica preste patinu tempu.

Metz, 14. aug. Ieri se apropiara de armata nostra mai multe trupe de inimici, asta-di s'a retrasu era-si; comunicatiunea calei ferate intre Metz si Frouard este intrerupta. — Cavaleria pruscea a ocupat cetatea Nancy.

Paris, 15. aug. Prussia postea in satul Vigneulles (departementul Meuse) si langa riu Mosel. — Armata francesa incep a trece pre partea stanga a riu Mosel; dupa ce trece in diumetate, prussii o atacara cu una potere insemnata, dar' dupa patru ore de lupta, fure respinsi cu mare perdere. — Foi'a oficiale anuncia, ca imperatulu, din prelungire cu principalele imperiale, a parasit ieri cetatea Metz, si a mersu la Verdun. — Imperatulu a emis una proclamatiune, in carea dice: Lansandu-ve aici spre a combate invasiunea, incredu patriotismului vostru aperarea Metiului. — In suburbiiu Lavillette s'a facut ieri una incercare de rescola, carea s'a sugrumat cu ajutoriul cetatianilor.

Henry, 15. aug. (Sorginte pruscesc.) La Metz amu avutu una lovire victoriosa, in carea a participat corpul primu si alu siepte-lea.

Paris, 15. aug. (Ser'a.) Se anuncia oficialmente, ca Toul, Bietsch si Pfalzburg-ulu sunt inca si acum ocupate de francesi. In lupta de ieri de la Longeville au participat corpurile Deceau si L'Admirault. Maresialulu Bazaine inca s'a infaciștuit pre campulu de lupta in persona.

Berolinu, 16 aug. La Helgoland au sositu

de nou 12 nai de resbelu francese. — Regele a depesiatu reginei, ca in scurtu tempu va fi in Metz.

Paris, 16. aug. Ieri tota diu'a s'a audstu bombardari de tunuri intre Metz si Verdun. Cale torii din partile acela-si spunu, ca de ieri s'a inceputu una lupta crancena. — Se dice, ca prusii au perdu in lupta din 14. aug. preste 40,000 fetiori.

Florentia, 16. aug. Lanza anuncia in camera, ca evenimentele din urma n'a schimbatu intru nimicu tienut'a guvernului; cu tote aceste-a inse, pentru asecurarea linisctei interne, a aflatu de trebuinta a immunitatii poterea armatei; de acea guvernul a decis a se conchiamă inca doue clase de etate, si cere consentientul ca-

meri pentru unu imprumutu de 40 milioane, care suma se va mediu-lofi prin banc'a nativale. Guvernul cere mai departe autorisarea camerei, pentru a oprf esportul de cai si pentru a requiră cai pentru armata.

### Bursa de Viena de la 16. augustu. 1870.

5% metal.	54.50	Londra	125.25
Imprum. nat.	64.15	Argintu	123.75
Sorti din 1860	89.75	Galbenu	6.3
Act. de banca	674.—	Napoleond'or	9.96
Act. inst. cred.	249.25		

Proprietarul si editorul ALEANDRU ROMANU  
Redactori respund. interim. IONU PORUTIU.

## Feriti-ve de speculanti amagitori!

Intre multele anunțuri, mai atosu colo de orologie, sunt multe prea pompeu si compuse ca inventarea de a primi in cursa pre locuitorii de la tiera (provincial). Ori si cine dar intru interesul sau propriu forseaza-se de a enrumor orologista pentru cari venditorul nu poate da garantia de ajuns. Orologiele comperate de la mine se potu totuștiu si dupa placu an a miso returnu, au a se schimbă in altul, una dovedea acela-si de ca mai exacta soliditate.

## MENUNILE DILELORU NOSTRE

sunt orologiele prelungi regnante, cari se vendu cu reversale de garantie; acelle se vendu, precum se potu vedea mai la valo, cu pretiuri forte mici, numai ca *treceau* loru se mai mase. Deci, nimeni sa nu scapa ocaziei binevenita de a se proveze cu una esențiala obiectu atat de trebuintos pentru fie-său casă.

### Pentru tote orologiele se garanteza.

1 orologiu frumosu cu capsula de bronz si cadranul emailat	fl. 1.40
1 cu cadranul de porosala emailata	fl. 1.80
" " cu sunaria (care bate)	fl. 2.80
<i>Ori care din acesta, imprumutate cu desceptator, 20 cr. mai multu.</i>	
1 orologiu formatu mare, frumos lucratu, cu cadranu din porosala	
1 acela-si, preafin ornatu, cu desceptator	fl. 2.80 pana la fl. 3.20
1 orologiu cu pictura fina pre partea anteriora, cadru aurit si gravura de arta elvetica, totu cu desceptatorul, unul	fl. 3.90, 4.50
Orologiu de satone din bronz cu recipientu si postamentu, unul	fl. 5, 6, 7, 8
1 orol. mare	fl. 2—2.60
1 orologiu englezesc de calatoriu, cu descept. carelo nu te lasa a dormi, — cu leea	fl. 3.20—4.50
Orologiu elvetian de pusunariu, bine regulate, cu garantia pre doi ani, forma preafrumosa, d'impr. cu catena de auru-nou	fl. 6.
catena de auru-nou	

### Orologie anglice de pusunariu

[cu machina de nicolu sau de precisanie, garantia pre 5 ani, aceste sunt cele mai sigure orologie fabricate pana acum]	
1 Cronometru Cilindriu	fl. 9.50
2 acela-si, arurit prin focu	fl. 10.50
2 aneora cu sticla da cristala	fl. 11.—
1 " " arurit	fl. 12.—
1 " " cu capsula duplex, savoneta	fl. 13.50
1 " " acela-si suritu	fl. 14.50
<i>Ori care din acesta, imprumutate cu desceptator, 20 cr. mai multu.</i>	
2 Remontorii (fară chiusse)	fl. 10.50
1 ancore de cele mai noi, cu sticla da cristala duplice, catu se poate vedea constructiunea fară a se deschide orologiul	fl. 14.—
1 acela-si, ancore mai fine	fl. 15.50
Orologiu pentru domne, fine si elegante	fl. 12, 15, 18

Totu felul de orologie vechie, si cele ce aici nu sunt insirate, se vendu mai estin decat ori unde aiurea. Unu orologiu de sare bine regulat, cu *compasul*, in formatu de pusunariu, si dupa carie se potu regula tote orologiele mecanice, costa numai 25 cr. — Se afla de vendiare numai la subsemnatul.

**Tote marfurile cari nu voru conveni O. D. cumpatorii au se voru schimbă in altul, ceea ce dovedesc soliditatea ea mai exacta.**

### Ornamente efigne pentru domne si domni

Ornamintele din metalu nou (*auru nou*) facu de prisozi pre celu gelosu pentru ca noastre nuau fabricatul nici in celu neci in forma (fagon) nu cedu coloru genuin, apoi este de insemnatu ca nu costa neci a patra parte din pretialu ca sa da numai pentru forma (fagonul) coloru genuin, deci urmeaza de sine ca nu potu mai aduce ori cumparatori cea ce este mai nou si mai modern. Insu-si cunoscinta potu si amagiti in acesta, atat sunt de bine imitate.

### Celle mai nove ornaminte

dupa forma cea mai moderna fabricate din auru nou, carile pastreaza coloru aurii si pri urmare semne de minune cu ornamentele genuine, cu pietre imitate sau cu emailu dupa cum era fagonul.

Brosie (ace) fine 1 buc. 40, 60, 80 cr. fl. 1.	fl. 9.50
" " preafin 1 ", 1 fl. 50, 60, 80, 100	2—2.50
Cercei, fini, 1 paroch. 50, 80 cr. fl. 1.	fl. 11.—
" " preafini 1, 50, 2, 3, 50	fl. 12.—
Garniture Integre, ace, si cercei 80 cr. fl. 1.20, 1.60,	fl. 12.—
preafini literate fl. 2, 2.50, 3, 3.50, 4, 5.	fl. 13.50
Bragiete, fini, 1 buc. 30, 50, 80 cr. fl. 1.	fl. 14.—
" " preafini 30, 40, 60 cr. fl. 1.	fl. 15.—

Coliere preafumosu, 1 buc. 90 cr. fl. 1.20 pana 1.50.

Medallione, fini, 20, 40, 60 cr.

" " preafini 60 cr. fl. 1, 1.50.

Inelle preafumosu, cu osibile petre imitate, 1 buc. 30, 40, 50, 60, 80 cr. fl. 1.

Catene de orologie pentru domni, scurte 50, 80 cr. fl. 1, 1.50, 2.

Catene de grumadi, fini, fagon venetian fl. 1.40, 1.80, 2.

Ace pentru domni 20, 40, 60, 80 cr.

Bumbi la camesie 1 buc. 15, 20, 30, 50 cr.

Bumbi la galera, 5 si 10 cr.

Garniture Integre, bumbi la camesie si maneci, 50, 55 cr. fl. 1, 1.50.

1 legatura de alternatorie de orologie 60, 80 cr. fl. 1.

Inelle de auru genuinu cu pietre fl. 1, 50 cr. 2 fl. 2 fl. 50 cr.

Catene de argintu, de 18 probi, aurite prin focu, scurte, fl. 3.50, 4.

Catene lungi la guta, toin de 18 cr. fl. 6, 7.

Medallione de argintu, 18 pr. aurite cu focu si emailate, fl. 2.50, 3.

Ornamente de ocieu moderne

compose d'in mai multi stil de ocieu sunt locuti.

1 brosia (ace) 40, 60, 80 cr. fl. 1.

1 par. Cercei 25, 35, 50, 80 cr. fl. 1.

1 buc. bracie, 30, 50, 80 cr. fl. 1.

1 catena de orologiu, scurta, 25, 30, 60, cr.

1 bumbi de camesie, 4 cr.

1 par. bumbi la maneci, 15, 20, 30, 40 cr.

1 peptine, 20, 40, 60, 80 cr.

1 brosia (ace) 80 cr. fl.